

PBF November 2024 Project Progress Report



**PEACEBUILDING
FUND** 

APERCU DU PROJET

Nous vous remercions d'avoir pris le temps de remplir le rapport d'activité de projet du PBF. Pour les projets avec plus d'un bénéficiaire, veuillez consulter vos co-bénéficiaires avant de remplir le formulaire afin d'assurer une collaboration sur les réponses. Si vous avez des questions ou si vous avez besoin d'une assistance technique pour remplir le formulaire, veuillez envoyer un e-mail à gabriel.velastegui@un.org.

Appuyer sur Next pour commencer

» Soumission du rapport

Type de rapport *

- Semestriel
- Annuel
- Final
- Autre

Date de soumission du rapport *

2024-11-15

2024-11-15

Nom et titre de la personne qui soumet le rapport *

Loukas GARANIS, (Project Development Officer)

Adresse e-mail de la personne soumettant le rapport *

lgaranis@iom.int

Nom et titre de la personne qui a approuvé le rapport *

Grégoire GOODSTEIN, (Chef de mission)

Tous les bénéficiaires de fonds pour ce projet ont-ils contribué au rapport ? *

Oui

Non

Le Secrétariat PBF ou point focal auprès du Bureau du Coordonnateur Résident a-t-il revu le rapport? *

Vous devriez normalement veiller à ce que le Secrétariat du PBF ou le point focal du PBF aient l'opportunité de procéder à une révision

Oui

Non

Pas Applicable

» Informations sur le projet et portée géographique

S'agit-il d'un projet transfrontalier ? *

Oui Non

Veuillez sélectionner la région géographique dans laquelle le projet est mis en œuvre

Asie et le Pacifique

Afrique centrale et australe

Afrique de l'Est

Europe et Asie centrale

Global

Amérique Latine et Caraïbes

Moyen-Orient et Afrique du Nord

Afrique de l'Ouest

Pays de mise en œuvre du projet *

Autre, veuillez préciser *

Titre du projet *

Ecrivez le numéro MPTFO à 8 chiffres et le titre du projet exactement comme il apparaît dans le document de projet. *

EXEMPLE: 00129359: Appui à la mise en place d'un Observatoire de la Promotion de l'Égalité et de l'Équité de genre au Tchad

Veuillez sélectionner la (les) région(s) géographique(s) dans laquelle (lesquelles) le projet est mis en œuvre. *

Si le projet que vous recherchez n'apparaît pas dans la question suivante, veuillez vous assurer que vous avez sélectionné les bonnes régions. Un nombre limité de projets transfrontaliers couvre plusieurs régions géographiques. Par exemple, un projet transfrontalier entre le Niger et le Tchad couvre à la fois l'Afrique de l'Ouest et l'Afrique centrale et australe

- | | | |
|--|---|---|
| <input type="checkbox"/> Asie et le Pacifique | <input type="checkbox"/> Afrique centrale et australe | <input type="checkbox"/> Afrique de l'Est |
| <input type="checkbox"/> Europe et Asie centrale | <input type="checkbox"/> Global | <input checked="" type="checkbox"/> Amérique Latine et Caraïbes |
| <input type="checkbox"/> Moyen-Orient et Afrique du Nord | <input type="checkbox"/> Afrique de l'Ouest | |

Veuillez sélectionner le titre du projet pour lequel vous soumettez le rapport *

- 00125535/6: Renforcement du dialogue binational entre Haïti et la République Dominicaine pour faciliter la résolution pacifique des conflits transfrontaliers
- 00126440/1/2: Respuesta Trinacional para una Movilidad Humana Digna, Pacifica e Inclusiva en el Norte de Centroamerica
- Autre, Précisez

Ecrivez les numéros MPTFO à 8 chiffres et le titre du projet exactement comme il apparaît dans le document de projet. *

EXEMPLE: 00113700/1: Jeunes et paix: "Une approche transfrontalière entre le Mali et le Burkina-Faso"

Veuillez sélectionner les pays où ce projet est mis en œuvre *

- Bolivie
- Colombie
- Costa Rica
- République dominicaine
- Équateur
- El Salvador
- Guatemala
- Haïti
- Honduras
- Peru
- Autres, précisez

Autre, veuillez préciser *

Date de début du projet (Date du premier décaissement) *

2021-04-06

2021-04-06

Date de fin du projet *

2024-11-30

2024-11-30

Ce projet a-t-il bénéficié d'une prolongation ? *

- OUI, extension avec coût
- OUI, extension sans coût
- OUI, extensions avec et sans coût
- NON, pas d'extensions

Ce projet demandera-t-il une prolongation ? *

- OUI, extension avec coût
- OUI, extension sans coût
- OUI, extensions avec et sans coût
- NON, pas d'extensions

La date de fin du projet actuel est-elle dans 6 mois ? *

- Oui
- Non

Les fonds sont-ils versés soit dans un fonds fiduciaire national ou régional ? *

- Oui
- Non

Si oui, veuillez sélectionner lequel *

- Fonds Fiduciare National
- Fonds Fiduciare Régional

Réципиendaire

L'agenda coordinatrice est-elle une agence de l'ONU ou une entité non onusienne ? *

- Entité de l'ONU
 Entité non ONU

Veuillez sélectionner l'agence coordinatrice *

- PNUD : Programme des Nations unies pour le développement
 OIM : Organisation internationale pour les migrations UNICEF : Fonds des Nations Unies pour l'enfance
 BHCDH : Haut Commissariat des Nations Unies aux droits de l'homme
 UNWOMEN : Entité des Nations Unies pour l'égalité des sexes et l'autonomisation des femmes
 UNHCR : Haut Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés
 UNFPA : Fonds des Nations unies pour la population FAO : Organisation pour l'alimentation et l'agriculture
 PAM : Programme alimentaire mondial
 UNHABITAT : Programme des Nations Unies pour les établissements humains
 UNESCO : Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture
 PNUE : Programme des Nations Unies pour l'environnement OIT : Organisation internationale du travail
 OMS : Organisation mondiale de la santé OPS/OMS
 FENU : Fonds d'équipement des Nations Unies
 UNODC : Office des Nations Unies contre la drogue et le crime
 UNOPS : Bureau des Nations Unies pour les services d'appui aux projets
 ONUDI : Organisation des Nations Unies pour le développement industriel
 ITC : Centre du commerce international Département des opérations de paix de l'ONU
 Autre, Précisez

Autre, veuillez préciser *

Y a-t-il d'autres réципиendaire pour ce projet ? *

- Aucun autre réципиendaire
 Oui, Autres réципиendaire de l'ONU uniquement
 Oui, Autres réципиendaire non l'ONU uniquement
 Oui, Autres réципиendaire de l'ONU et non-ONU

Veuillez sélectionner d'autres récipiendaires des Nations Unies *

Vous pouvez sélectionner plusieurs

- PNUD : Programme des Nations unies pour le développement
- OIM : Organisation internationale pour les migrations UNICEF : Fonds des Nations Unies pour l'enfance
- BHCDDH : Haut Commissariat des Nations Unies aux droits de l'homme
- UNWOMEN : Entité des Nations Unies pour l'égalité des sexes et l'autonomisation des femmes
- UNHCR : Haut Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés
- UNFPA : Fonds des Nations unies pour la population FAO : Organisation pour l'alimentation et l'agriculture
- PAM : Programme alimentaire mondial
- UNHABITAT : Programme des Nations Unies pour les établissements humains
- UNESCO : Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture
- PNUE : Programme des Nations Unies pour l'environnement OIT : Organisation internationale du travail
- OMS : Organisation mondiale de la santé OPS/OMS
- FENU : Fonds d'équipement des Nations Unies
- UNODC : Office des Nations Unies contre la drogue et le crime
- UNOPS : Bureau des Nations Unies pour les services d'appui aux projets
- ONUDI : Organisation des Nations Unies pour le développement industriel
- ITC : Centre du commerce international Département des opérations de paix de l'ONU
- Autre, Précisez

Autre, veuillez préciser *

Veuillez sélectionner d'autres récipiendaires non-ONU *

- | | | |
|--|--|---|
| <input type="checkbox"/> ACTED | <input type="checkbox"/> Action Aid UK | <input type="checkbox"/> AAITG (ActionAid the Gambia) |
| <input type="checkbox"/> AEDE | <input type="checkbox"/> African Centre for the Constructive Resolution of Disputes (ACCORD) | |
| <input type="checkbox"/> Agence de Coopération et de Recherche pour le Développement (ACORD) | | |
| <input type="checkbox"/> American Friends Service Committee (AFSC) | <input type="checkbox"/> Avocats Sans Frontières | |
| <input type="checkbox"/> Avocats Sans Frontières Belgium | <input type="checkbox"/> Avocats sans frontières Canada | <input type="checkbox"/> Ayuda en Accion |
| <input type="checkbox"/> CARE International UK | <input type="checkbox"/> Centre d'étude et de coopération internationale (CECI) - BF | |
| <input type="checkbox"/> Christian Aid Ireland | <input type="checkbox"/> COIPRODEN | <input type="checkbox"/> Concern Worldwide |
| <input type="checkbox"/> Conexion Guatemala | <input type="checkbox"/> COOPI - Cooperazione Internazionale | <input type="checkbox"/> CORD Burundi |
| <input type="checkbox"/> CORDAID | <input type="checkbox"/> Corporacion Sisma Mujer | <input type="checkbox"/> CRS - Catholic Relief Services |
| <input type="checkbox"/> DanChurchAid | <input type="checkbox"/> EQUITAS | <input type="checkbox"/> Fund for Congolese Women |
| <input type="checkbox"/> Fundacion Estudios Superior (FESU) | <input type="checkbox"/> Fundación Mi Sangre (FMS) | |
| <input type="checkbox"/> Fundación Nacional para el Desarrollo de Honduras (FUNADEH) | <input type="checkbox"/> Fundación para la Libertad de Prensa (FLIP) | |
| <input type="checkbox"/> HELVETAS Swiss Intercooperation | <input type="checkbox"/> Humanity & Inclusion (HI) | |
| <input type="checkbox"/> ICTJ (International Center for Transitional Justice) | <input type="checkbox"/> Instituto Holandes para Democracia Multipartidaria (NIMD) | |
| <input type="checkbox"/> Integrity Watch | <input type="checkbox"/> International Alert | <input type="checkbox"/> International Rescue Committee |
| <input type="checkbox"/> Interpeace | <input type="checkbox"/> Kvinna till Kvinna Foundation | <input type="checkbox"/> Life and Peace Institute (LPI) |
| <input type="checkbox"/> MDG-EISA - Institut Electoral pour une Démocratie Durable en Afrique (EISA), bureau de Madagascar | | |
| <input type="checkbox"/> Mercy Corps | <input type="checkbox"/> MLAL - ProgettoMondo | <input type="checkbox"/> MSIS-TATAO |
| <input type="checkbox"/> NIMD (Netherlands Institute for Multiparty Democracy) | <input type="checkbox"/> Norwegian Refugee Council (NRC) | |
| <input type="checkbox"/> OIKOS | <input type="checkbox"/> ONG Adkoul - ONG Adkoul | <input type="checkbox"/> ONG AZHAR |
| <input type="checkbox"/> OXFAM | <input type="checkbox"/> Peace Direct | <input type="checkbox"/> Plan International |
| <input type="checkbox"/> PNG UN Country Fund | <input type="checkbox"/> Red de Instituciones por los Derechos de la Niñez | |
| <input type="checkbox"/> ROI - Roza Otunbayeva Initiati | <input type="checkbox"/> Saferworld | |
| <input type="checkbox"/> Sampan'Asa Momba ny Fampandrosoana (SAF/FJKM) | <input type="checkbox"/> Save the Children | |
| <input type="checkbox"/> Search for Common Ground (SFCG) | <input type="checkbox"/> SIHA (Strategic Initiative for Women in the Horn of Africa) | |
| <input type="checkbox"/> SismaMujer | <input type="checkbox"/> SOS Sahel Sudan | <input type="checkbox"/> Stichting Impunity Watch |
| <input type="checkbox"/> Tearfund | <input type="checkbox"/> The Carter Center, Inc. | <input type="checkbox"/> Trocaire |
| <input type="checkbox"/> War Child | <input type="checkbox"/> War Childhood Museum (WCM) | <input type="checkbox"/> World Vision International |
| <input type="checkbox"/> World Vision Myanmar | <input type="checkbox"/> ZOA | <input type="checkbox"/> blank_placeholder |
| <input type="checkbox"/> Autre, Précisez | | |

Autre, veuillez préciser *

Partenaires de mise en oeuvre

À combien de partenaires de mise en oeuvre est-ce que le projet a transféré de l'argent au cours *de cette période de rapport* (pour les rapports de juin: janvier-juin ; pour les rapports de novembre: janvier-novembre ; pour les rapports finaux: durée totale du projet) ?

3

Merci d'énumérer chacun des partenaires d'implémentation et les montants transférés au cours de cette période de rapport

Veillez sélectionner le type d'organisation *

- Associations Nationales de Jeunes
- Associations Nationales de Femmes
- Autres Associations Nationales de la société civile
- Associations sous-nationales de jeunes
- Associations sous-nationales de femmes
- Autres Associations Sous-Nationales de la société civile
- Organisations régionales de la société civile
- Organisations Régionales
- ONGs Internationales
- Entité gouvernementale
- Autre

Autre, veuillez préciser

Quel est le nom du partenaire de mise en oeuvre? *

Service Jésuite aux Migrants/SJM-HAITI

Quel est le montant total (en USD) versé au partenaire chargé de la mise en œuvre au cours de cette période de rapport ? *

58105.63

Décrivez brièvement les activités principales menés par le partenaire *

Veillez limiter votre réponse à 1500 caractères

-Mise en place de deux (2) Laboratoires d'innovation sociale (LIS) dont un par commune cible.

- Aménagement/assainissement de Carisale et installation de 35 lampadaires au niveau de la frontière Belladère/Elias Pinas

-Réhabilitation de la Mairie de Ouanaminthe et accompagnement aux familles/ménages vulnérables, protection des berges de la rivière Massacre.

Merci d'énumérer chacun des partenaires d'implémentation et les montants transférés au cours de cette période de rapport

Veillez sélectionner le type d'organisation *

- Associations Nationales de Jeunes
- Associations Nationales de Femmes
- Autres Associations Nationales de la société civile
- Associations sous-nationales de jeunes
- Associations sous-nationales de femmes
- Autres Associations Sous-Nationales de la société civile
- Organisations régionales de la société civile
- Organisations Régionales
- ONGs Internationales
- Entité gouvernementale
- Autre

Autre, veuillez préciser

Quel est le nom du partenaire de mise en oeuvre? *

Bureau de Recherche d'Etude Stratégique en Renforcement et Développement /BRESRID

Quel est le montant total (en USD) versé au partenaire chargé de la mise en œuvre au cours de cette période de rapport ? *

28804.42

Décrivez brièvement les activités principales menés par le partenaire *

Veillez limiter votre réponse à 1500 caractères

Réalisation d'une étude sur l'adaptation de la méthodologie SCORE

Identification des domaines de coopération en matière des ressources partagées, de sécurité et de la migration pour l'élaboration d'un plan conjoint.

Renforcement les espaces de dialogues frontaliers/transfrontaliers et les mécanismes de collaboration technique et culturels locaux

Merci d'énumérer chacun des partenaires d'implémentation et les montants transférés au cours de cette période de rapport

Veillez sélectionner le type d'organisation *

- Associations Nationales de Jeunes
- Associations Nationales de Femmes
- Autres Associations Nationales de la société civile
- Associations sous-nationales de jeunes
- Associations sous-nationales de femmes
- Autres Associations Sous-Nationales de la société civile
- Organisations régionales de la société civile
- Organisations Régionales
- ONGs Internationales
- Entité gouvernementale
- Autre

Autre, veuillez préciser

Institution autonome

Quel est le nom du partenaire de mise en oeuvre? *

Université d'Etat d'Haiti

Quel est le montant total (en USD) versé au partenaire chargé de la mise en œuvre au cours de cette période de rapport ? *

18729.47

Décrivez brièvement les activités principales menés par le partenaire *

Veillez limiter votre réponse à 1500 caractères

Réalisation d'un diagnostic frontalier qui renseignera les Secrétariats Techniques et Exécutif de la Commission Mixte Bilatérale Haiti – République Dominicaine (ST-CBHRD) sur les dimensions socio-économiques, environnementales, infrastructurelles et de connectivité de la bande/ligne frontalière. Les données collectées serviront de matériaux à l'élaboration du Plan Conjoint.

Rapportage financier

» Taux d'Implementation par récipiendaire

Veillez indiquer les montants totaux en dollars US alloués à chaque organisation récipiendaire

Veillez indiquer le montant du budget initial, le montant transféré à ce jour et l'estimation des dépenses par récipiendaire.

*Veillez vous assurer que vous saisissez le montant correct. Toutes les valeurs doivent être saisies en **Dollars US**.*

Pour les projets transfrontaliers, regroupez les montants par agences, même s'il s'agit de différents bureaux pays. Vous aurez l'occasion de partager un budget plus détaillée dans la prochaine section.

Réceptiendaire	"Budget total du projet (en full US \$) <i>Veillez indiquer le budget total tel qu'il figure dans le document de projet en dollars US.</i>	Transferts à ce jour (en full US \$) <i>Veillez indiquer le montant total transféré à chaque bénéficiaire à ce jour en dollars US</i>	"Dépenses à ce jour (en full US \$) <i>Veillez indiquer le montant approximatif dépensé à ce jour en dollars US</i>	Taux de mise en œuvre en pourcentage du budget total (calculé automatiquement)
OIM : Organisation internationale pour les migrations	* 1600000	* 1120000	* 1459443	91.22%
	*	*	*	%

PNUD : Programme des Nations unies pour le développement	* 1400000	* 980000	* 683791	48.84%
.....	*	*	*	%
.....	*	*	*	%
.....	*	*	*	%
.....	*	*	*	%
.....	*	*	*	%
.....	*	*	*	%
.....	*	*	*	%
.....	*	*	*	%
.....	*	*	*	%
.....	*	*	*	%

	*	*	*	%
	*	*	*	%
	*	*	*	%
TOTAL	3000000	2100000	2143234	71.44%

Le taux d'exécution approximatif en pourcentage du budget total du projet, sur la base des valeurs saisies dans la matrice ci-dessus, est de **71.44%**. Pouvez-vous confirmer que ce chiffre est correct ? *

Correct Incorrect

Si c'est incorrect, veuillez indiquer le taux d'exécution approximatif en %.

» Budgétisation sensible au genre

Indiquez quel **pourcentage (%)** du budget contribue à l'égalité des sexes ou l'autonomisation des femmes (GEWE) tel que mentionné dans le document du projet? *

28.21

Le montant du budget contribuant à l'égalité des sexes et à l'autonomisation des femmes (GEWE) sur la base du pourcentage indiqué ci-dessus et du budget total du projet est de **\$US 846300**. Pouvez-vous confirmer que ce montant est correct ? *

Correct Incorrect

Si ce n'est pas le cas, veuillez indiquer le *montant du budget* alloué à GEWE en dollars US. *

846285.82

Le montant dépensé à ce contribuant à l'égalité des sexes ou l'autonomisation des femmes est de **\$US 604606.31**. Ce montant est-il correct ? *

Correct Incorrect

Si c'est incorrect, veuillez écrire le *montant dépensé à ce jour* pour GEWE en dollars US *

JOINDRE LE BUDGET EXCEL DU PROJET MONTRANT LES DÉPENSES APPROXIMATIVES ACTUELLES. *

Les modèles de budget sont disponibles [ici](#)

PBF_Annual_Financial_report_Nov24_VF-11_19_30.xlsx



Marqueurs de projet

Veillez sélectionner le marqueur de genre associé à ce projet. *

- Score 1 pour les projets qui contribuent d'une manière ou d'une autre à l'égalité des sexes, mais pas de façon significative (moins de 30 % du budget total pour GEWE).
- Score 2 pour les projets dont l'égalité de genre est un objectif important et qui allouent entre 30 et 79% du budget total du projet à GEWE.
- Score 3 pour les projets dont l'égalité des sexes est un objectif principal et qui allouent au moins 80 % du budget total du projet à l'égalité des sexes et à l'autonomisation des femmes (GEWE)

Veillez sélectionner le marqueur de risque associé à ce projet. *

- Marqueur de risque 0 = risque faible pour l'atteinte des résultats
- Marqueur de risque 1 = risque moyen pour l'atteinte des résultats
- Marqueur de risque 2 = risque élevé pour la réalisation des résultats

Veillez sélectionner le domaine de priorite de l'intervention (PBF Focus Area) associé à ce projet *

- (1.1) Réforme du secteur de la sécurité
- (1.2) État de droit
- (1.3) Démobilisation, désarmement et réintégration
- (1.4) Dialogue politique
- (2.1) Réconciliation nationale
- (2.2) Gouvernance démocratique
- (2.3) Prévention/gestion des conflits
- (3.1) Emploi
- (3.2) Accès équitable aux services sociaux
- (4.1) Renforcement des capacités nationales essentielles de l'État
- (4.2) Extension de l'autorité de l'État/administration locale
- (4.3) Gouvernance des ressources de consolidation de la paix (y compris les secrétariats des FBP)

Le projet fait-il partie d'une ou plusieurs fenêtres prioritaires du PBF? *

Vous pouvez sélectionner plusieurs

- Initiative de promotion du genre
- Initiative de promotion de la jeunesse
- Transition entre différentes configurations de l'ONU (e.g. sortie de la mission de maintien de la paix)
- Projet transfrontalier ou régional
- Aucune

Comité de pilotage et Inteactions avec le gouvernement

Est-ce qu'un comité de pilotage actif existe pour ce projet? *

- Oui
- Non

Si oui, veuillez indiquer le nombre de rencontres du comité de pilotage de projet au cours des 6 derniers mois

Veillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Veuillez fournir une brève description des interactions du projet auprès du gouvernement. Merci de préciser les niveaux de gouvernement avec lesquels le projet a interagi. *

Veuillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Le projet a interagi avec tous les niveaux du gouvernement. Au niveau local, le projet a interagi avec les agents des institutions travaillant à la frontière haitiano - dominicaine en charge de la protection de migrants, de la sécurité et la gestion de frontières, y compris les mairies des villes frontalières dominicaines et haïtiennes.

Au niveau régional et départemental, le projet a interagi avec les responsables des institutions travaillant sur les questions de migration et sécurité, ainsi que la protection des migrants, notamment la Direction de l'Immigration et de l'Emigration (DIE), la Dirección General de Migración (DGM), la Police Frontalière d'Haïti (POLIFRONT), et le Cuerpo Especializado en Seguridad Fronteriza Terrestre (CESFRONT), l'Institut du Bien-Etre Social et de Recherches (IBESR) le «Consejo Nacional para la Niñez y la Adolescencia » (CONANI), et les agences douanières des deux pays. Au niveau des laboratoires d'innovations sociales, le projet a principalement interagi avec les mairies des villes frontalières dominicaines et haïtiennes afin de déterminer les actions prioritaires.

Au niveau national, le projet a interagi avec les responsables de la POLIFRONT, la DIE, l'Administration Générale des Douanes (AGD), ainsi qu'avec des fonctionnaires des Ministères concernés par le Comité de Pilotage et le Comité Technique. Enfin, le projet a interagi avec les Secrétariats Techniques et Exécutif de la Commission Mixte Bilatérale Haiti – République Dominicaine (CMB). De même, la coordination opérationnelle et le dialogue politique en Haiti se fait avec les cadres des Ministères des Affaires Etrangères et des Cultes, Ministère de l'Intérieur et des Collectivités Territoriales, Ministère de la Planification et de la Coopération Externe et le Ministère de l'Economie et des Finances, et en République dominicaine, avec les fonctionnaires du Ministerio de Relaciones Exteriores, Ministerio de Economía, Planificación y Desarrollo et Instituto Nacional de Migración.

Partie I : AVANCEMENT GLOBAL DU PROJET

NOTES POUR REMPLIR LE RAPPORT:

- Évitez les acronymes et le jargon des Nations Unies, utilisez un langage général / commun.
- Décrivez ce que le projet a fait dans la période de rapport, plutôt que les intentions du projet.
- Soyez aussi concret que possible. Évitez les discours théoriques, vagues ou conceptuels.
- Veillez à ce que l'analyse et l'évaluation des progrès du projet tiennent compte des spécificités du sexe et de l'âge.
- Dans le tableau de résultats, soyez concis: vous avez 3000 caractères, incluant les espaces pour vos réponses.

Veuillez évaluer l'état d'avancement de la mise en œuvre des éléments suivant

Contractualisation des partenaires *

- Ne pas commencé Commencé Partiellement commencé
 Complété Pas Applicable

Recrutement d'équipe *

- Ne pas commencé Commencé Partiellement commencé
 Complété Pas Applicable

Collection de lignes de base *

- Ne pas commencé Commencé Partiellement commencé
 Complété Pas Applicable

Identification des bénéficiaires *

- Ne pas commencé Commencé Partiellement commencé
 Complété Pas Applicable

Fournissez toute information descriptive supplémentaire relative à l'état global de mise en œuvre du projet en termes de cycle de mise en œuvre, y compris si toutes les activités préparatoires ont été achevées (par exemple, contractualisation des partenaires, recrutement du personnel etc.)

Veuillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Les relations entre les deux pays restent très complexes. Les tensions diplomatiques résultant du désaccord frontalier concernant la rivière Massacre ajoutent à la complexité du dialogue politique entre les deux pays. De plus, l'asymétrie des indicateurs socio-économiques entre les deux pays génère une dynamique propice à une migration économique irrégulière et des trafics illégaux générant des tensions aux points frontaliers. Enfin, l'augmentation des déportations d'haïtiens, notamment depuis début octobre 2024, et la militarisation de la frontière ont exacerbé ces tensions. La montée de discours de haine en République dominicaine exerce une forte influence sur l'opinion publique et les politiques publiques. Aujourd'hui, la frontière reste officiellement fermée.

En Haïti, la période de rapportage a été marquée par une dégradation importante de la situation sécuritaire depuis le 29 février 2024. La grande majorité du personnel international de l'ONU a donc été contrainte de travailler depuis l'extérieur du pays entre mars et aout de cette année et les activités autres que celles visant à sauver des vies humaines ont été dépriorisées. La dégradation soudaine de la violence entraîne également des difficultés pour le personnel national de se déplacer dans le pays, notamment dans les zones frontalières. Le premier ministre Ariel Henry a présenté sa démission le 24 avril et un Conseil présidentiel de transition (CPT) a été nommé dans l'intérim. Le 28 mai, le CPT a nommé Garry Conille au poste de Premier ministre intérimaire et l'a remplacé avec Alix Didier Fils-Aimé le 10 novembre, reflétant les défis persistants dans la transition politique du pays. De même, la République dominicaine a réalisé les élections municipales le 18 février 2024. La question migratoire et la situation en Haïti ont été centrales lors de la campagne électorale pour les élections présidentielles, qui ont eu lieu le 19 mai 2024. Les positions des différentes parties vis-à-vis de la question migratoire ont abouti, dans certains cas, à un durcissement du discours et des mesures de contrôle des migrations. Ceci a empêché d'avancer dans les dossiers communs. Le Président Luis Abinader a été réélu pour un deuxième mandat à partir de mi-aout 2024. Plusieurs fonctionnaires clés ont été remplacés pendant la période aout – septembre.

De plus, le projet était en cours de révision depuis décembre 2023 et l'extension n'a été validée qu'en février 2024 et signé par les agences à la fin du mois d'avril. Au moment de la rédaction de ce rapport, le paiement de la troisième tranche n'avait pas encore été exécuté, nécessitant une nouvelle extension sans cout de ce projet. Le contexte sécuritaire prévalant en Haïti ainsi que l'absence de clarté au niveau politique ont retardé la mise en œuvre du projet. Quelques activités ont pu reprendre à partir de la fin du mois de jun, bien que la situation en Haïti reste caractérisée par l'insécurité, rendant tout mouvement extrêmement difficile.

Décrire les principaux progrès réalisés au cours de la période considérée (pour les rapports de juin: janvier-juin ; pour les rapports de novembre: janvier-novembre ; pour les rapports finaux: durée totale du projet). Prière de ne pas énumérer toutes les activités individuelles). Si le projet commence à faire / a fait une différence au niveau des résultats, fournissez des preuves spécifiques pour les progrès (quantitatifs et qualitatifs) et expliquez comment cela a un impact sur le contexte politique et de consolidation de la paix.

Le projet est-il sur la bonne voie pour que les produit soient achevés dans les délais prévus, comme indiqué dans le plan de travail ? *

Oui
 Non

Si non, veuillez fournir une explication *

Veuillez limiter votre réponse à 6000 caractères

Résumé de progrès *

Veuillez limiter votre réponse à 6000 caractères

Etant donné le retard dans le déboursement de la dernière tranche, le projet n'a pas pu accomplir des progrès substantiels sur les cibles. Cependant, pour mieux répondre à la situation changeante dans les zones frontalières, autant en Haiti qu'en République dominicaine, et la réalité des relations bilatérales le projet a reformulé certaines activités, ce qui permettra in fine aux activités d'être plus pertinentes.

Indiquez toute analyse supplémentaire sur la manière dont l'égalité entre les sexes et l'autonomisation des femmes et / ou l'inclusion et la réactivité aux besoins des jeunes ont été assurées dans le cadre de ce résultat *

Veuillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Durant la révision des activités, les agences ont priorisé la promotion de l'égalité entre les sexes ainsi que l'inclusion des femmes et des jeunes. Par exemple, les formations sur la prévention et résolution des conflits et la médiation interculturelle (1.1.1. et 1.1.2) ont pris en compte la participation des femmes afin de promouvoir leur autonomisation et de souligner le rôle des femmes au niveau communautaire. De la même manière, la planification de la campagne de sensibilisation (1.2.3) prend en compte la perspective du genre en adaptant le message aux femmes et jeunes migrants afin d'utiliser des messages adaptés qui abordent les défis auxquels sont confrontés les femmes et les jeunes en particulier. À ce titre, l'implication des femmes et jeunes a été assurée pendant la réalisation des ateliers destinés à développer les messages de la campagne de sensibilisation.

Le projet est-il en cours de mise en œuvre depuis 1+ an ? *

Oui
 Non

POUR LES PROJETS DE 1+ AN EN COURS DE MISE EN ŒUVRE UNIQUEMENT :

Le projet démontre-t-il des résultats en matière de consolidation de la paix (au niveau des résultats du projet) ? *

Au niveau des résultats de la consolidation de la paix, y-a-t-il des résultats obtenus au niveau sociétal ou structurel, y compris des changements d'attitudes, de comportements ou d'institutions.

Oui

Non

Dans l'affirmative, veuillez fournir des exemples concrets de résultats concrets en matière de consolidation de la paix *

Veuillez limiter votre réponse à 6000 caractères

Dans le cadre de ses initiatives, le projet a joué un rôle essentiel en soutenant les interactions communautaires cruciales lors des périodes de fermeture des frontières. Par exemple, depuis la fermeture des frontières en septembre 2023, le projet a poussé les deux pays à accroître la coordination entre les tables de dialogue transfrontalières et entre autorités locales de la zone frontalière, permettant ainsi d'un dialogue continu au niveau local en temps de crise. Au même temps, un dialogue constructif avec les homologues nationaux s'est poursuivi malgré les tensions croissantes entre les deux pays.

Etant donné que le projet était en cours de révision, davantage de changements au niveau des résultats (outcome) seront visibles et mesurables durant la prochaine période de rapportage.

Dans l'affirmative, veuillez fournir des sources ou des références (y compris des liens) comme preuve des résultats de la consolidation de la paix, ou les soumettre en pièces jointes supplémentaires.

Les données probantes peuvent être quantitatives ou qualitatives, mais elles doivent démontrer les progrès réalisés par rapport aux indicateurs de résultats du cadre de résultats du projet. Il peut s'agir d'enquêtes sur le projet (comme des sondages de perception), de rapports de surveillance, de documents gouvernementaux ou d'autres productions de connaissances qui ont été élaborés dans le cadre du projet.

N/A

File attachment

PBF_OIM_PNUD_Binational_Annual_report_Nov2024_VF-11_36_26.docx



Partie II: Progrès par Résultat du projet

Combien de RESULTATS ce projet a-t-il ? *

1 2 4 5 Plus de 5

Veuillez écrire les résultats du projet tels qu'ils figurent dans le cadre des résultats du projet qui se trouve dans le document du projet.

Résultat 1 *

Les populations frontalières sont conscientes des contributions positives d'une migration sûre, ordonnée et régulière ainsi que des bénéfices de la collaboration et du dialogue binational.

Résultat 2 Les espaces de dialogues transfrontaliers et les mécanismes de collaboration technique et culturelle locaux renforcent la cohésion sociale et la prévention des conflits locaux sur la zone frontalière	*
Résultat 3 Les Secrétariats Exécutifs et Techniques de la Commission Mixte Bilatérale Haiti République dominicaine contribuent au renforcement du dialogue binational entre Haïti et la République Dominicaine en particulier dans le domaine de la gestion des ressources naturelles partagées, sécurité et la migration.	*
Résultat 4	*
Résultat 5	*
Résultat 6	*
Résultat 7	*
Résultat 8	*
Résultats Additionnels <i>Si le projet a plus de 8 résultats, veuillez énumérer les résultats restants ici.</i>	*

ÉVALUATION DE LA PERFORMANCE DU PROJET SUR LA BASE DES INDICATEURS

En utilisant le cadre de résultats du projet conformément au document de projet approuvé ou à toute modification, fournissez une mise à jour de la réalisation des indicateurs clés au niveau du Résultat1 dans le tableau ci-dessous

- Si un résultat a plus de 3 indicateurs, sélectionnez les 3 plus pertinents avec les progrès les plus pertinents à mettre en évidence.
- Si le résultat comporte plus de 5 produits, veuillez sélectionner 5 des produits les plus pertinents par résultat et fournir une mise à jour sur les progrès réalisés par rapport aux 3 indicateurs de produits les plus pertinents.
- S'il n'a pas été possible de collecter des données sur les indicateurs, indiquez-le et fournissez toute explication. Fournissez des données ventilées par sexe et par âge. (500 caractères maximum par entrée)

» Résultat 1 : Les populations frontalières sont conscientes des contributions positives d'une migration sûre, ordonnée et régulière ainsi que des bénéfices de la collaboration et du dialogue binational.

Résultat 1	Indicateurs	Base de donnée	Cible de fin de projet	Progrès actuel de l'indicateur	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a)
1.1	% (Pourcentage) des populations frontalières ayant exprimé une perception positive des contributions d'une migration sûre, ordonnée et régulière ainsi que de relations binationales renforcées.	0	50%	0	Pas en retard
1.2	% des populations frontalières ayant exprimé une perception positive des relations de bon voisinage.	0	50%	0	Pas en retard
1.3	Nombre de cas de tensions résolues grâce à la médiation des fonctionnaires et des jeunes formés dans la prévention des conflits et la médiation	0	10	25	Cible atteint

Combien de produits sont définis sous le résultat 1?

1 2 3 4 5 Plus de 5

Veillez énumérer au plus 5 produits les plus pertinents pour le résultat 1

Produit 1.1

Les jeunes femmes et hommes de la société civile, ainsi que les fonctionnaires placés sur le territoire disposent des capacités techniques et connaissances sur la prévention de conflits et la médiation interculturelle pour contribuer à une relation de bon voisinage, à la promotion de la cohésion sociale et à des relations binationales renforcées

Produit 1.2

Les populations frontalières particulièrement les jeunes et les femmes disposent des connaissances et des informations visant à améliorer leur perception des contributions positives d'une migration sûre, ordonnée et régulière ainsi que les bénéfices de la collaboration et dialogue binationales avec des groupes cibles spécifique.

Produit 1.3

Produit 1.4

Produit 1.5

Autres Produits

Si le résultat 1 a plus de 5 produits, veuillez énumérer les produits restants ici.

Pour chaque produit, et en vous basant sur le cadre de résultats du projet, indiquez l'état d'avancement relatif aux 3 indicateurs de produit les plus pertinents.

» **Produit 1.1**

Produit 1.1 : Les jeunes femmes et hommes de la société civile, ainsi que les fonctionnaires placés sur le territoire disposent des capacités techniques et connaissances sur la prévention de conflits et la médiation interculturelle pour contribuer à une relation de bon voisinage, à la promotion de la cohésion sociale et à des relations	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapas d'indicateur/ milestone -	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>

<p>ation ales renforcé es</p>						
1.1.1	<p>Nombre de fonctionnaires formés sur la médiation interculturelle et la prévention des conflits</p>	0	32	0	38	<p>Cible atteinte. La cible a été sur-achevée car lors de l'appel aux participants, le nombre de candidats a dépassé les estimations faites en début de projet.</p>
1.1.2	<p>Nombre de jeunes de la société civile formés à la prévention de conflits et la médiation interculturelle</p>	0	32	0	81	<p>Cible atteinte. La cible a été sur-achevée car lors de l'appel aux participants, le nombre de candidats a dépassé les estimations faites en début de projet.</p>
1.1.3	<p>Nombre de laboratoires d'innovation sociale mis en place</p>	0	4	0	2	<p>En cours de réalisation.</p>

<p>Produit 1.2 : Les populations frontalières particulièrement les jeunes et les femmes disposent des connaissances et des informations visant à améliorer leur perception des contributions positives d'une migration sûre, ordonnée et régulière ainsi que les bénéfices de la collaboration et dialogues binationales avec des groupes cibles spécifiques</p>	<p>Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i></p>	<p>Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i></p>	<p>Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i></p>	<p>Etapas d'indicateur/ milestone</p>	<p>Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i></p>	<p>Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i></p>

e.						
1.2.1	<p>Nombre de personnes sensibilisées au niveau de la frontière sur les contributions positives d'une migration sûre, ordonnée et régulière et des relations binationales pacifiques ainsi que les bénéfices de la collaboration et le dialogue binationales avec des groupes cibles spécifiques.</p>	0	200,000 (25% de la population frontalière)	0	387,924 (38% de la population frontalière)	Cible atteinte
1.2.2	<p>Nombre d'ateliers binationaux organisés pour développer la campagne de sensibilisation</p>	0	4	0	4	Cible atteinte

1.2.3	Nombre de campagnes de sensibilisation organisées sur les contributions positives d'une migration sûre, ordonnée et régulière et des relations binationales pacifiques ainsi que les bénéfices de relations binationales renforcées avec des groupes cibles spécifiques	0	1	2	3	Cible atteinte
-------	---	---	---	---	---	----------------

» **Produit 1.3**

Produit 1.3 :	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapas d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cumulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
1.3.1						
1.3.2						
1.3.3						

» **Produit 1.4**

Produit 1.4:	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapes d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
1.4.1						
1.4.2						
1.4.3						

» **Produit 1.5**

Produit 1.5:	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapes d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
1.5.1						
1.5.2						
1.5.3						

» Résultat 2 : Les espaces de dialogues transfrontaliers et les mécanismes de collaboration technique et culturelle locaux renforcent la cohésion sociale et la prévention des conflits locaux sur la zone frontalière

Résultat 2	Indicateurs	Base de donnée	Cible de fin de projet	Progrès actuel de l'indicateur	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a)
2.1	% des populations frontalières et des acteurs intervenant au niveau des frontières ayant une perception positive du renforcement la cohésion sociale et la prévention des conflits locaux sur la zone frontalière grâce aux espaces de dialogue transfrontaliers et aux mécanismes de collaboration technique et culturelle	0%	50% (25%H et 25%F)	0	Pas en retard
2.2	Nombre de situations de tensions au niveau locaux résolus grâce aux espaces de dialogue transfrontaliers et aux mécanismes de collaboration technique et culturelle	0	10	6	En cours de réalisation

2.3

Combien de produits sont définis sous le résultat 2?

1

2

3

4

5

Plus de 5

Veillez enumerer au plus 5 produits les plus pertinents pour le résultat 2

Produit 2.1

Les espaces de dialogues transfrontaliers locaux bénéficient d'un appui technique pour un fonctionnement plus efficace dans la coopération binationale tout le long de la frontière.

Produit 2.2

Les autorités bénéficient d'un appui technique leur permettant de définir le profil de l'habitant frontalier

Produit 2.3

Produit 2.4

Produit 2.5

Autres Produits

Si le résultat 2 a plus de 5 produits, veuillez énumérer les produits restants ici.

Pour chaque produit, et en vous basant sur le cadre de résultats du projet, indiquez l'état d'avancement relatif aux 3 indicateurs de produit les plus pertinents.

» **Produit 2.1**

Produit 2.1 : Les espaces de dialogue s transfro ntaliers locaux bénéficie nt d'un appui techniqu e pour un fonction nement plus efficace dans la coopérat ion bination ale tout le long de la frontière .	Indicate urs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicate ur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapas d'indicat eur/ mileston e -	Progrès actuel de l'indicat eur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le debut du projet</i>	Raisons pour les retards ou changem ents (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autre changements à l'indicateur</i>

2.1.1	Nombre de cartographie des acteurs locaux (société civile, organisations de jeunes, de femmes, collectivités locales etc.) impliqués dans des mécanismes de dialogue binational)	0	1	0	1	Cible atteint
2.1.2	Termes de référence approuvés des mécanismes de dialogues locaux	0	1	0	1	Cible atteinte
2.1.3	Nombre de réunions binationales au niveau local appuyées par le projet	0	48	0	50	Cible atteinte

» **Produit 2.2**

Produit 2.2 : Les autorités bénéficiaires ont d'un appui technique leur permettant de définir le profil de l'habitant frontalier	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapas d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autre changements à l'indicateur</i>
2.2.1	Nombre de rencontres institutionnelles organisées pour discuter sur les spécificités de la population frontalière	0	1	1		Cible atteint
2.2.2						
2.2.3						

» **Produit 2.3**

Produit 2.3 :	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapes d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
2.3.1						
2.3.2						
2.3.3						

» **Produit 2.4**

Produit 2.4:	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapes d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
2.4.1						
2.4.2						
2.4.3						

» **Produit 2.5**

Produit 2.5:	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapes d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
2.5.1						
2.5.2						
2.5.3						

» Résultat 3 : Les Secrétariats Exécutifs et Techniques de la Commission Mixte Bilatérale Haiti République dominicaine contribuent au renforcement du dialogue binational entre Haïti et la République Dominicaine en particulier dans le domaine de la gestion des ressources naturelles partagées, sécurité et la migration.

Résultat 3	Indicateurs	Base de donnée	Cible de fin de projet	Progrès actuel de l'indicateur	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a)
3.1	% (Pourcentage) des populations frontalières ayant exprimé une perception positive sur le renforcement (ou la promotion) du dialogue binational grâce la Commission	0	50% (25% et 25%F)	0	Pas en retard
3.2					
3.3					

Combien de produits sont définis sous le résultat 3?

1 2 3 4 5 Plus de 5

Veuillez énumérer au plus 5 produits les plus pertinents pour le résultat 3

Produit 3.1

Les Secrétariats Exécutif et Techniques haïtien et dominicain de la Commission Mixte Bilatérale améliorent leurs capacités pour renforcer le dialogue binational sur la gestion des ressources naturelles partagées, la migration et la sécurité.

Produit 3.2

Les institutions gouvernementales qui assurent la coopération binationale en matière de la gestion des ressources partagées, de la sécurité et de la migration sont renforcé pour mieux s'acquitter de leur mandat.

Produit 3.3

Les institutions de recherche sur les relations binationales, la migration et la frontière disposent des capacités techniques renforcées pour fournir des informations et des données adéquates qui informent le dialogue et la prise de décisions.

Produit 3.4

Produit 3.5

Autres Produits

Si le résultat 3 a plus de 5 produits, veuillez énumérer les produits restants ici.

Pour chaque produit, et en vous basant sur le cadre de résultats du projet, indiquez l'état d'avancement relatif aux 3 indicateurs de produit les plus pertinents.

» **Produit 3.1**

Produit 3.1 : Les Secrétariats Exécutif et Techniques haïtien et dominicain de la Commission Mixte Bilatérale améliorent leurs capacités pour renforcer le dialogue binational sur la gestion des ressources naturelles partagées, la migration et la sécurité.	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Étapes d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>

3.1.1	Nombre de réunions organisées avec les Secrétariats Exécutif et techniques haïtiens et dominicains sur la migration et la sécurité	0	6	0	3	Le dialogue politique entre Haïti et la République dominicaine a été suspendu à la suite du différend diplomatique à cause de la construction d'un canal sur la rivière Massacre au mois de septembre 2023
3.1.2	% des recommandations ou des décisions prises lors des réunions mises en application	0	30%	0	0	Etant donné que le dialogue politique entre Haïti et la République dominicaine a été suspendu à la suite du différend diplomatique à cause de la construction d'un canal sur la rivière Massacre au mois de septembre 2023, la feuille de route accordée au mois d'avril 2023 n'a pas pu se mettre en œuvre.

3.1.3	<p>Nombre d'ateliers de haut niveau organisés ou avec la participation des secrétariats exécutif et techniques sur la migration, les ressources naturelles partagées et la sécurité</p>	0	4	0	3	<p>Le dialogue politique entre Haïti et la République dominicaine a été suspendu à la suite du différend diplomatique a cause de la construction d'un canal sur la rivière Massacre au mois de septembre 2023</p>
-------	---	---	---	---	---	---

» **Produit 3.2**

<p>Produit 3.2 : Les institutions gouvernementales qui assurent la coopération binationale en matière de la gestion des ressources partagées, de la sécurité et de la migration sont renforcés pour mieux s'acquitter de leur mandat.</p>	<p>Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i></p>	<p>Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i></p>	<p>Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i></p>	<p>Etapas d'indicateur/ milestone -</p>	<p>Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i></p>	<p>Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i></p>
.....

3.2.1	Nombre de réunions de haut niveau sur la sécurité, la gestion des ressources naturelles partagées et la migration	0	2	0	1	Le dialogue politique entre Haïti et la République dominicaine a été suspendu à la suite du différend diplomatique a cause de la construction d'un canal sur la rivière Massacre au mois de septembre 2023
3.2.2	% des recommandations ou des décisions prises lors des réunions mises en application	0	30%	0	0	Le dialogue politique entre Haïti et la République dominicaine a été suspendu à la suite du différend diplomatique a cause de la construction d'un canal sur la rivière Massacre au mois de septembre 2023

3.2.3	Nombre d'espace de dialogue multiniveaux créée	0	4	0	6	<p>Cible atteinte.</p> <p>Quatre (4) ateliers, faisant office d'espaces de dialogue, sur la gestion des eaux partagées, la migration et la sécurité frontalière ont été organisés avec la participation des acteurs étatiques et non étatiques (OSC) a Ouanaminthe, Belladère, Anse-à-Pitre et P-au-P. Deux ateliers ont également été organisés a Ouanaminthe et Dajabon avec les maires de différentes communes.</p>
-------	--	---	---	---	---	--

» **Produit 3.3**

<p>Produit 3.3 : Les institutions de recherche sur les relations binationales, la migration et la frontière disposent des capacités techniques renforcées pour fournir des informations et des données adéquates qui informent le dialogue et la prise de décisions.</p>	<p>Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i></p>	<p>Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i></p>	<p>Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i></p>	<p>Etapas d'indicateur/ milestone -</p>	<p>Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i></p>	<p>Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i></p>

3.3.1	Nombre d'agents ou de chercheurs des institutions de recherche formées et actives ou impliquées dans la production des informations et des données adéquates	0	25	0	29	Cible atteinte
3.3.2	Indicateur 3.3.2 Nombre d'institutions de recherche ayant acquis des outils et des méthodes adéquats de collecte, de traitement et d'analyse pour produire des informations et des données	0	8	0	3	La situation sécuritaire à Port-au-Prince a empêché le fonctionnement normal des institutions de recherche pendant la période couverte par ce rapport.
3.3.3	Nombres d'études / rapports réalisées, publiées ou traduits sur les défis migratoires et sécuritaires entre Haïti et la République dominicaine	0	2	1	2	Cible atteinte.

» **Produit 3.4**

Produit 3.4:	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapes d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
3.4.1						
3.4.2						
3.4.3						

» **Produit 3.5**

Produit 3.5:	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapas d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
3.5.1						
3.5.2						
3.5.3						

» **Résultat 4 :**

Résultat 4	Indicateurs	Base de donnée	Cible de fin de projet	Progrès actuel de l'indicateur	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a)
4.1					
4.2					
4.3					

Combien de produits sont définis sous le résultat 4?

1 2 3 4 5 Plus de 5

Veillez énumérer au plus 5 produits les plus pertinents pour le résultat 4

Produit 4.1

Produit 4.2

Produit 4.3

Produit 4.4

Produit 4.5

Autres Produits

Si le résultat 4 a plus de 5 produits, veuillez énumérer les produits restants ici.

Pour chaque produit, et en vous basant sur le cadre de résultats du projet, indiquez l'état d'avancement relatif aux 3 indicateurs de produit les plus pertinents.

» **Produit 4.1**

Produit 4.1 :	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapas d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
4.1.1						
4.1.2						
4.1.3						

» **Produit 4.2**

Produit 4.2 :	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapes d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
4.2.1						
4.2.2						
4.2.3						

» **Produit 4.3**

Produit 4.3 :	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapes d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
4.3.1						
4.3.2						
4.3.3						

» **Produit 4.4**

Produit 4.4:	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapes d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
4.4.1						
4.4.2						
4.4.3						

» **Produit 4.5**

Produit 4.5:	Indicateurs <i>Décrivez l'indicateur</i>	Indicateur de base <i>Indiquez la valeur de base de l'indicateur</i>	Cible de fin de projet <i>Indiquez la valeur cible de l'indicateur à la fin du projet</i>	Etapas d'indicateur/ milestone	Progrès actuel de l'indicateur <i>Indiquez la valeur actuelle de l'indicateur, cummulatif depuis le début du projet</i>	Raisons pour les retards ou changements (s'il y en a) <i>Expliquez les raisons pour des déviations ou autres changements à l'indicateur</i>
4.5.1						
4.5.2						
4.5.3						

Si le projet comporte plus de 4 résultats, utilisez cet espace pour décrire les progrès réalisés sur les indicateurs des résultats restants. *

Partie III: Questions transversales

Le projet prévoit-il d'organiser des événements au cours des six prochains mois, par exemple : les dialogues nationaux, les congrès des jeunes, les projections de films

<p>Si oui, indiquez combien d'événements, at pour chacun, la date approximative et une brève description, inculant les objectifs, l'audience cible et le lieu (si connu)</p> <p>.....</p>	<p>Titre de l'événement</p> <p>.....</p>	<p>Date (peut être approximative)</p> <p>.....</p>	<p>Lieu (Si connu)</p> <p>.....</p>	<p>Audience cible</p> <p>.....</p>	<p>Objectifs (900 caractères)</p> <p>.....</p>
<p>Événement 1</p> <p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>
<p>Événement 2</p> <p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>
<p>Événement 3</p> <p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>
<p>Événement 4</p> <p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>	<p>.....</p>

Impact Humain

Cette section s'intéresse à l'impact humain du projet. Indiquez le nombre de parties prenantes clés du projet, et pour chacune, décrivez brièvement:

- i. Les défis auxquels elles faisaient face avant le début du projet
- ii. L'impact du projet sur leur vies
- iii. Partagez, si possible, une citation ou un témoignage d'un représentant de chacune des parties prenantes

Il s'agit d'une question facultative. Vous pouvez la laisser sans réponse si elle n'est pas pertinente

Impact Humain	Partie Prenante	Quel est l'impact du projet sur leur vies?	Partagez, si possible, une citation ou un témoignage d'un représentant de chacune des parties prenantes

1	Secrétariat Technique Haïtien de la Commission Mixte Bilatérale Haitiano-Dominicaine.	Le Secrétariat Technique Haïtien de la Commission Mixte Bilatérale avait une influence modérée dans la relation bilatérale. Les autorités haïtiennes n'identifiaient pas la CMB comme l'instance destinée à discuter des relations binationales.	Aujourd'hui la capacité opérationnelle du Secrétariat est augmentée. Néanmoins le manque de volonté politique limite son efficacité par rapport à des questions de migration et sécurité. En 2023, les secrétariats technique et exécutif ont fait des pas (agenda conjoint et feuille de route) vers une meilleure gestion des eaux communes, ce qui est un signe positif et pourra ouvrir les portes pour le dialogue sur d'autres sujets. A l'heure actuelle (octobre 2024), les différentes Sous-Commissions du ST-CBHRD, sont en train d'organiser des rencontres de coordination en guise de relance de leurs travaux. An nombre de ces rencontres, les Sous-Commissions migration/questions frontalières et Agriculture et Environnement ont déjà eu lieu. Les autres rencontres sont fixées au courant du mois de novembre. Malgré les circonstances, le Secrétaire technique haïtien maintien un dialogue informel et échange d'informations avec sa contrepartie dominicaine.
----------	--	---	--

<p>2</p>	<p>Secrétariat Technique dominicain de la Commission Mixte Bilatérale Haitiano-Dominicaine.</p>	<p>Le Secrétariat Technique dominicain de la Commission Mixte Bilatérale avait une connaissance limitée des processus de dialogue binational au niveau local que les défis de la gestion migratoire et des ressources naturelles partagées. Les autorités locales dominicaines n'identifiaient pas la CMB comme l'instance destinée à discuter des relations binationales.</p>	<p>Aujourd'hui le Secrétariat connaît et participe du dialogue local. Aussi, les capacités et les connaissances sur les meilleures pratiques de gestion de la migration, des frontières et des eaux partagées ont été améliorés. Néanmoins le manque de volonté politique limite son efficacité par rapport à des questions de migration et sécurité.</p>
<p>3</p>	<p>POLIFRONT</p>	<p>Avant la mise en œuvre du projet, la communication de la POLIFRONT avec son homologue dominicaine n'était pas très fluide et dans certains points frontaliers inexistante.</p>	<p>Grace à la mise en œuvre du projet, la communication entre la POLIFRONT et la CESFRONT a été renforcée, notamment aux points frontaliers d'Anse-à-Pitre et Pedernales ainsi que Ouanaminthe et Dajabón. Aujourd'hui, la communication au niveau local se fait de manière régulière pour faciliter les opérations. La bonne entente des équipes de Dajabón et Ouanaminthe ont permis de mitiger les conséquences négatives de la construction du canal sur la rivière Massacre.</p>
<p>4</p>			

En plus de l'impact spécifique aux parties prenantes décrit dans les questions précédents, vous pouvez utiliser cet espace pour décrire tout autre impact humain du projet

Veillez limiter votre réponse à 4000 caractères

Vous pouvez également joindre un maximum de 3 fichiers dans différents formats (fichiers image, powerpoint, pdf, vidéo, etc.) pour illustrer l'impact humain du projet

OPTIONAL

Fichier 1

OPTIONAL

Click here to upload file. (< 10MB)

Fichier 2

OPTIONAL

Click here to upload file. (< 10MB)

Fichier 3

OPTIONAL

Click here to upload file. (< 10MB)

Vous pouvez également ajouter jusqu'à 3 liens vers des ressources en ligne qui illustrent l'impact humain du projet

OPTIONAL

Lien 1

OPTIONAL

Lien 2

OPTIONAL

Lien 3

OPTIONAL

Veuillez cocher le changement applicable en fonction du récit ci-dessus.

Comment nous avons travaillé: *

Veuillez sélectionner jusqu'à 3.

- Numérisation améliorée
- Des méthodes de travail innovantes
- Ressources supplémentaires mobilisées
- Cadres politiques améliorés ou initiés
- Capacités renforcées
- Partenariat avec des organisations locales de la société civile
- Élargir les coalitions et galvaniser la volonté politique
- Renforcer les partenariats avec les institutions financières internationales (IFIS)
- Renforcement des partenariats au sein des agences des Nations Unies

Veuillez expliquer l'une des options sélectionnées

Veuillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Veuillez expliquer l'une des options sélectionnées

Veuillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Veuillez expliquer l'une des options sélectionnées

Veuillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Avec qui travaillons-nous (en plus des partenaires de mise en oeuvre) *

- Renforcement des partenariats avec les IFI
- Renforcement des partenariats au sein des agences des Nations Unies
- Partenariat avec des organisations locales de la société civile
- En partenariat avec le milieu universitaire/académique local
- En partenariat avec des entités infranationales
- En partenariat avec des entités nationales
- En partenariat avec des volontaires locaux

Expliquez, s'il vous plaît

Veuillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Leave no one behind – Ne laisser personne de côté

Sélectionner tous les bénéficiaires ciblés par les ressources PBF, comme décrit dans le document projet *

Obligatoire

- Personnes sans-emploi (Chômeurs)
- Minorités (ex. race, origine ethnique, linguistique, religion, etc.)
- Communautés autochtones
- Personnes handicapées
- Personnes touchées par la violence (par exemple, VBG)
- Femmes
- Jeunesse
- Enfants
- Minorités liées à l'orientation sexuelle et/ou à l'identité et à l'expression de genre
- Personnes vivant dans et autour des zones frontalières
- Personnes touchées par des catastrophes naturelles
- Personnes affectées par les conflits armés
- Personnes déplacées internes, réfugiés ou migrants

Partie IV : Suivi, Évaluation et Conformité

» Suivi

Indiquez les activités de suivi conduites dans la période du rapport *

Veillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Durant la période de rapportage, diverses activités ont été menées pour assurer un suivi efficace des différents aspects du projet en Haïti. Des rapports mensuels ont été préparés pour évaluer l'évolution de la situation sociopolitique, économique et sécuritaire en Haïti, accompagnés de réunions régulières avec les acteurs locaux pour obtenir des mises à jour sur le terrain. Un suivi rigoureux des indicateurs de performance a été effectué pour s'assurer de l'atteinte des objectifs fixés, avec compilation de rapports ponctuels détaillant les résultats obtenus et les défis rencontrés. Plusieurs réunions avec des représentants dominicains ont été organisées pour discuter des progrès et des défis communs, et pour s'assurer du suivi des engagements pris lors des dialogues binationaux.

Des missions de suivi ont été effectuées sur le terrain pour évaluer la mise en œuvre des activités, accompagnées de sessions régulières de coordination avec les équipes locales pour s'assurer de l'alignement des activités sur les objectifs du projet. De plus, la conformité des dépenses avec les budgets approuvés a été vérifiée par chaque agence lors de la compilation du rapport financier semestriel. La conformité des activités et des rapports avec les exigences du PBF a été vérifiée régulièrement et les rapports demandés seront soumis ponctuellement.

Des formations ont été organisées pour renforcer les capacités de l'équipe sur divers sujets tels que l'utilisation des outils internes de gestion de projet, le suivi et l'évaluation (S&E), et la gestion financière. Enfin, le plan de suivi et évaluation a été actualisé pour mieux refléter les réalités du terrain suivant la demande d'extension sans couts, incluant la modification des cibles des indicateurs

Est-ce que les indicateurs des résultats ont des bases de référence ? *

Si seulement certains des indicateurs de résultats ont des lignes de base, sélectionnez 'oui'

- Oui
- Non

Dans l'affirmative, veuillez fournir une brève description. Si ce n'est pas le cas, expliquez pourquoi et quand ils seront disponibles. *

Veillez limiter votre réponse à 3000 caractères

N/A

Précisez quelles sources de preuves ont été utilisées pour rendre compte des indicateurs (et sont disponibles sur demande) : *

Veillez limiter votre réponse à 3000 caractères

N/A

Le projet a-t-il lancé des enquêtes de perception ou d'autres collectes de données aux niveaux de résultat ? *

- Oui
- Non

Veuillez décrire brièvement.

Veuillez limiter votre réponse à 3000 caractères

*

Le projet a-t-il utilisé ou mis en place des mécanismes de retour d'information de la communauté ?

*

Oui

Non

Veuillez décrire brièvement.

Veuillez limiter votre réponse à 3000 caractères

*

» Evaluation

Le projet est-il sur la bonne voie pour mener son évaluation ?

*

Oui

Non

Pas Applicable

Budget pour évaluation finale (en USD)

*

Réponse obligatoire

50000

Si le projet se termine dans les 6 prochains mois, et que le budget global du projet est supérieur à 1,5 million de dollars, votre prochaine évaluation est-elle sur la bonne voie ?

Oui

Non

Pas Applicable

Décrire les préparatifs pour l'évaluation

Veuillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Contact
information

Nom

Organisation

Titre d'emploi

Email

Please mention the focal person responsible for sharing the final evaluation report with the PBF:	Javier SANCHEZ	OIM	M&E Officer	javsanchez@iom.int
---	----------------	-----	-------------	--------------------

» Effets catalytiques

Effets catalytiques (financiers): À ce jour, le projet a-t-il mobilisé des ressources financières supplémentaires non liées au FBP ? *

- Oui
 Non

Si oui, combien de subventions ou de donateurs supplémentaires le projet a-t-il suscité ? *

Effet catalytique (non financier) : Le projet a-t-il permis ou créé un changement plus important ou à plus long terme dans la construction de la paix ? *

- Oui
 Non

Si oui, veuillez sélectionner l'option correspondante ci-dessous : *

- Peu d'effet catalytique
 Effet catalytique important

Le cas échéant, veuillez décrire comment le projet a eu un effet catalyseur (non financier), c'est-à-dire qu'il a éliminé les obstacles au déblocage des processus politiques, institutionnels ou autres de consolidation de la paix bloqués à différents niveaux dans un pays, et/ou créé les conditions nécessaires à la mise en place de nouveaux processus à cette fin

Veuillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Durabilité

Le projet a-t-il un plan de sortie explicite?

Veillez décrire les mesures prises pour assurer la pérennisation des acquis de la consolidation de la paix au-delà de la durée du projet

Veillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Des enquêtes ont été réalisées auprès des participants des réunions binationales afin d'évaluer leur intérêt à continuer avec les activités visant à renforcer le dialogue entre autorités à la frontière. Cela a permis d'observer que les participants sont conscients de l'importance des réunions. Pendant la durée du projet, les participants ont, de leur propre initiative, demandé la réalisation des réunions. Par conséquent, il a été observé l'intérêt des bénéficiaires à pérenniser les acquis. Même si les formations ont donné des résultats importants, les défis en Haïti restent importants en matière de gestion des frontières et de dialogue à la frontière, par conséquent, l'OIM continuera à renforcer les capacités des acteurs au niveau des points officiels.

Y a-t-il d'autres points concernant la mise en œuvre du projet que vous souhaitez partager, y compris sur les besoins en capacité des organisations bénéficiaires?

Veillez limiter votre réponse à 3000 caractères

Non

Activités de suivi et de contrôle

Veillez décrire les événements clés de surveillance et de contrôle. Veuillez cliquer sur Continuer si aucune activité n'a encore eu lieu.

Événement clé de surveillance et de contrôle	Nom de l'événement	Résumé	Constatations
Événement 1	Rien à ajouter		
Événement 2			
Événement 3			
Événement 4			

Événement 5			
Événement 6			
Événement 7			
Événement 8			

Étapes finales

- Veuillez enregistrer une copie PDF du formulaire en cliquant sur l'icône *Imprimante* qui se situe en haut, à droite de la page.
- Une boîte de dialogue apparaîtra : Veuillez sélectionner le format A4 et l'orientation portrait.
- Cliquez sur "préparer" et enregistrez le document au format PDF.
- (Si, à la première tentative, le document PDF n'est pas lisible, fermez la page ouverte en pop-up et revenez à la première page du formulaire en ligne en utilisant l'option "Retour au début" et essayez d'imprimer la version PDF à partir de là).
- Après avoir imprimé la version PDF, soumettez le rapport à la dernière page du formulaire. Vous pouvez utiliser le bouton "Aller à la fin" dans le coin inférieur droit.
- **Veuillez télécharger la version PDF du rapport ainsi que votre *rapport financier au format Excel* sur la passerelle MPTF-O.**

Si vous rencontrez des difficultés à remplir le formulaire ou à générer l'impression pour MPTFO Gateway, veuillez contacter Gabriel Velastegui gabriel.velasteguimoya@un.org

Merci. Vous avez terminé le rapport. Veuillez cliquer sur le bouton SUBMIT ci-dessous. Quand votre rapport est soumis, une bande jaune vous l'annocera en haut de la page. Cela peut prendre quelques secondes